BIULETYN PARAFIALNY

POLSKA MISJA KATOLICKA MATKI BOSKIEJ CZĘSTOCHOWSKIEJ
OUR LADY OF CZESTOCHOWA MISSION
2400 NE 12TH ST., POMPANO BEACH, FL 33062
TEL: (954) 545-3861

XIX I XX NIEDZIELA ZWYKŁA

7 - 21 SIERPNIA 2022

"Jezus powiedział do swoich uczniów: Nie bój się mała trzódko, gdyż spodobało się Ojcu waszemu dać wam królestwo. (...) Wy też bądźcie gotowi, gdyż o godzinie której się nie domyślacie, Syn Człowieczy przyjdzie"

Łk 12, 32.40

"Mając dokoła siebie takie mnóstwo świadków, odłożywszy wszelki ciężar a przede wszystkim grzech, który nas łatwo zwodzi winniśmy wytrwale biec wyznaczonych nam zawodach. Patrzmy na Jezusa, który nam w wierze przewodzi i ją wydoskonala."

Hbr 12, 1-2

DUSZPASTERSTWO PROWADZONE PRZEZ KSIĘŻY Z TOWARZYSTWA CHRYSTUSOWEGO DLA POLONII

WWW.TCHR.US

WYDANIE JUBILEUSZOWE
25-LECIE POŚWIĘCENIA KOŚCIOŁA

Drodzy Parafianie

Przyjaciele i Goście naszej parafii

Wakacyjne miesiące to dobry czas na refleksje, na rozważania, na zadawanie sobie pytań dotyczących naszej codzienności. To dobry czas by zadać sobie pytanie o sens wszystkich działań, które podejmujemy każdego dnia. Powiemy może, że nie mamy czasu, że tak już musi być, że nie mamy wpływu na to co się dzieje z nami i wokół nas. To tylko po części prawda. Pielgrzymując po drogach życia swojej codzienności, chcemy podążać we właściwą stronę, pragniemy iść dobrą droag. Często podczas podróżowania, kiedy zgubimy drogę, albo GPS nas źle poprowadzi mówimy że straciliśmy czas. Podobnie dzieje się z nami, kiedy w życiu błądzimy, kiedy biegniemy przez życie trochę na oślep mówiąc i tłumacząc sobie że świat dzisiaj tak wygląda, że inaczej nie można. Wówczas też tracimy swój cenny czas. I zauważmy, że tutaj już nie chodzi o godziny, które tracimy podczas gdy źle poprowadzi nas GPS, ale chodzi o dni, tygodnie, czasami nawet lata podczas, których błądzimy i udajemy że jesteśmy szczęśliwi.
Drodzy, jesteśmy pielgrzymami na tej ziemi, którzy dzisiaj w szczególny sposób powinni usłyszeć słowa Jezusa: "**Nie bój się mała trzódko, gdyż spodobało się Ojcu Waszemu dać wam Królestwo".** Zawierzmy Jezusowi, który przyszedł na ziemię, aby wypełnić wolę Ojca, zawierzmy Jezusowi, który nieustannie ukazywał nam, że zależy mu na każdym z nas: "by nikt nie zginął z tych których mi dałeś", zawierzmy Jezusowi, który do końca nas umiłował oddając za nas życie na krzyżu, zawierzmy Jezusowi, który pozostał z nami do końca na wszystkie dni az do skończenia świata.
Sens naszego życia Kochani znajdziemy tylko przy Nim, właściwą drogą jest On sam, który chce nas prowadzić do domu Ojca. Bądźmy zawsze zasłuchani w Jego słowo, by już nie marnować swoich dni, ale iść i przygotowywać się na spotkanie z Kochającym Bogiem w wieczności. "**Nie bój się, wierz tylko**".

Do zobaczenia w drodze.

KS. HUBERT ZASADA – CHRYSTUSOWIEC

Kościół -Wspólnota parafialna

Należymy do niej poprzez oficjalne zapisanie się oraz okazywaną odpowiedzialność za jej duchowe i materialne dobro.

- Jeśli ktoś jeszcze nie zapisał się do parafii, prosimy zrobić to jak najszybciej. Specjalne formularze są z tyłu kościoła.
- W razie zmiany adresów lub telefonów, prosimy o podanie nowych.
- Umacniajmy i pogłębiajmy naszą jedność poprzez gorliwy udział w niedzielnej i codziennej Eucharystii, nabożeństwach, rekolekcjach i wszelkich uroczystościach.
- Włączajmy się we wszelkie prace i posługi, dla wspólnego dobra i okazania życzliwości i miłości innym.
- Jurysdykcja proboszcza (śluby, chrzty, bierzmowanie, pogrzeby a także listy rekomendacyjne) obejmuje tylko osoby, przynajmniej od 4 miesięcy należące do parafii.

RADA DUSZPASTERSKA
MARIAN JOCHIM (954) 675-7361
TADEUSZ JANKOWSKI (954) 817-5769

SEKRETARKA
TERESA KOŁOCZEK: (954) 776-1088

RADA FINANSOWA
KRZYSZTOF TOMASZEWSKI
(954) 295-7355

SOBOTNIA POLSKA SZKOŁA, MAGDALENA LECHMAN
TEL: 954-513-9314
EMAIL: POLSKASZKOLA.POMPANO@OUTLOOK.COM
WWW.POLISHCHURCH.COM/POLSKA_SZKOLA

BIBLIOTEKA
WIESŁAWA KOTARSKA
(954) 551-6561

KALENDARZ LITURGICZNY

Niedziela, 7 sierpnia
XIX Niedziela zwykła.
Poniedziałek, 8 sierpnia
Wspomnienie św. Dominika.
Wtorek, 9 sierpnia
Święto św. Teresy Benedykty od Krzyża, patronki Europy.
Środa, 10 sierpnia
Święto św. Wawrzyńca
Czwartek, 11 sierpnia
Wspomnienie św. Klary.
Niedziela, 14 sierpnia
XX Niedziela zwykła.
Poniedziałek, 15 sierpnia
Uroczystość Wniebowzięcia Najświętszej Maryi Panny.
Środa, 17 sierpnia
Wspomnienie św. Jacka Prezbitera.
Sobota, 20 sierpnia
Wspomnienie św. Bernarda.
Niedziela, 21 sierpnia
XXI Niedziela zwykła.

POMPANO BEACH

Msze św.

Niedziela
9:00am, 11:00am, 6pm.
Dni powszednie
7:00pm: poniedziałek i piątek
8:00am: wtorek-czwartek, sobota.

POLSKA MISJA KATOLICKA MATKI BOSKIEJ CZĘSTOCHOWSKIEJ
2400 NE 12TH ST., POMPANO BEACH,
FL 33062

TEL: (954) 545-3861
FAX: (954) 532-1436
WEBSITE: WWW.POLISHCHURCH.COM
EMAIL: POLISHCHURCH@BELLSOUTH.NET
PROBOSZCZ: REV. HUBERT ZASADA, SChr

Intencje mszalne

Niedziela, 7 sierpnia
9.00 AM
W intencji Julii z okazji przyjęcia I Komunii Św oraz urodzin Renaty i Natalii prosząc o Boże bł. dla całej Rodziny Tomaszewskich - int. od Dziadków z rodziną.
11.00 AM
1. + Jan Konopka (7 greg.).
2. ++ Julia, Rafał, Cezary Szczerba.
3. ++ Maria, Eugeniusz Bubki - int. od córki.
6.00 PM
W intencji Parafian żywych i umarłych.
Poniedziałek, 8 sierpnia
7.00 PM + Jan Konopka (8 greg.).
Wtorek, 9 sierpnia
8.00 AM + Jan Konopka (9 greg.).
Środa, 10 sierpnia
8.00 AM + Jan Konopka (10 greg.).
Czwartek, 11 sierpnia
8.00 AM + Jan Konopka (11 greg.).
Piątek 12 sierpnia
7.00 PM ++ Jan Konopka (12 greg.).
Sobota, 13 sierpnia
8.00 AM + Jan Konopka (13 greg.).
Niedziela, 14 sierpnia
9.00 AM
W intencji Koła Różańcowego z prośbą o Boże błog. I opiekę Pani Jasnogórskiej.
11.00 AM
+ Jan Konopka (14 greg.).
6:00 PM
W intencji Parafian żywych i umarłych.
Poniedziałek, 15 sierpnia
11.00 AM
+ Jan Konopka (15 greg.)
7.00 PM
W intencji Pawła Platy z okazji urodzin z prośbą o Boże Bł. i opiekę Pani Jasnogórskiej.
Wtorek, 16 sierpnia
8.00 AM
+ Jan Konopka (16 greg.).
Środa, 17 sierpnia
8.00 AM
+ Jan Konopka (17 greg.).
Czwartek, 18 sierpnia
8.00 AM
+ Jan Konopka (18 greg.)
Piątek, 19 sierpnia
7.00 PM
+ Jan Konopka (19 greg.)
Sobota, 20 sierpnia
8.00 AM
+ Jan Konopka (20 greg.)
Niedziela, 21 sierpnia
9.00 AM
+ Zofia Hawson - int. od Rodziny Tomaszewskich.
11.00 AM
+ Jan Konopka (21 greg.).
6.00 PM
Za zmarłych w czyśćcu cierpiących, które proszą o Boże Miłosierdzie - int. od Jadwigi.

Płonąca świeca przed Najświętszym Sakramentem

W naszym kościele, każdy parafianin może ofiarować świecę, która płonie przed Najświętszym Sakramentem przez cały tydzień w intencjach, które chce przedstawiać Bogu. Świeca ta przynoszona jest w procesji z darami podczas niedzielnej Mszy św. Zapraszamy do modlitwy szczególnie wówczas, kiedy brakuje wolnych intencji mszalnych.
W najbliższym czasie świeca będzie płonęła w następujących intencjach:

Niedziela, 7 sierpnia 2022: W intencji Rodziny Tomaszewskich.
Niedziela, 14 sierpnia 2022: W intencji śp. Marii Hawran.
Niedziela, 21 sierpnia 2022: W intencji śp. Zofii Hawson.

MIAMI

Msze św.

Niedziela
3:30pm

KOŚCIÓŁ ŚWIĘTEGO JÓZEFA,
8670 BYRON AVE. MIAMI

Intencje mszalne

Niedziela, 7 sierpnia
3.30 PM ++ Henryk, Stanislawa, Józef.
Niedziela, 14 sierpnia
3.30 PM W intencji Siostry Malgorzaty w 25 rocznice zlozenia slubow zakonnych z prośbą o dalsze łaski i opiekę Pani Jasnogórskiej.
Niedziela, 21 sierpnia
3.30 PM W intencji Parafian zywych i zmarłych.

LANTANA

Msze św.

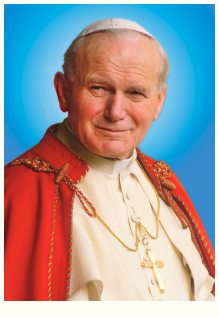
Sobota
7:00pm

KOŚCIÓŁ DUCHA ŚWIĘTEGO,
1000 LANTANA RD.
LANTANA, FL

Intencje mszalne

Sobota, 6 sierpnia
7.00 PM ++ Anna, Bronisław Szpytma oraz zmarłych z rodziny Szpytma i Kulas - intencja od córki z rodziną.
Sobota, 13 sierpnia
7.00 PM O zdrowie, miłość i Boże błog. oraz opiekę Pani Jasnogórskiej dla Katarzyny i Artura z okazji 18 rocznicy sakramentu małżeństwa.
Sobota, 20 sierpnia
7.00 PM ++Za zmarłych z rodziny Czerwińskich.

Modlitwa o wstawiennictwo Jana Pawła II



Janie Pawle II, nasz święty orędowniku, wspomożycielu w trudnych sprawach. Ty, który swoim życiem świadczyłeś o wielkiej miłości do Boga i ludzi, prowadzac nas droga Jezusa i Maryi, w umiłowaniu obojga, pragnąc pomagać innym. Przez miłość i wielkie cierpienie, ofiarowanie za bliznich, co dzień zbliżałeś się do świętości.
Pragnę prosić Cię o wstawiennictwo w mojej sprawie (.....) wierzyć, że przez Twoja wiarę, modlitwę i miłość pomożesz zanieść ją do Boga, Ufam w miłosierdzie Boże i moc Twej papieskiej modlitwy.
Pragnę przez Jezusa i Maryję za Twoim przykładem zbliżać się do Boga. Ojcze nasz...Zdrowaś Maryjo... Chwała Ojcu....

ODNOWA CHODNIKA

W wakacyjnym czasie podjęliśmy odnowę chodnika wokół kościoła i sali parafialnej. Dziękuję wszystkim parafianom, przyjaciołom i gościom za ofiary, dzięki którym mogliśmy zrealizować ten projekt. Niech Bóg wynagradza Wam Wasze ofiarne i otwarte serca.

ŚW. KRZYSZTOFIE MÓDL SIĘ ZA NAMI

W ostatnią niedzielę modliliśmy się o szczególną opiekę i wstawiennictwo świętego Krzysztofa patrona kierowców. Niech Jego przyczyna pomoże nam zawsze szczęśliwie podróżować. Dziekuje wszystkim za otwartość i wspólną modlitwę.

ODPUST PARAFIALNY

Przyjdź do swej Matki: " W Jej ramionach znajdziesz spokój i uchronisz się od zła".

Wszystkich Parafian, Przyjaciół i Gości zapraszamy na **Odpust Parafialny.**

Kiedy?
27 sierpnia - Sobota.

O ktorej godzinie?
11.00 AM - Uroczysta Msza św.

Bezpośrednio po Eucharystii wspólne - piknikowe - świętowanie. Zabawy dla dzieci, coś do zjedzenia i picia także się znajdzie. **Zapraszamy wszystkich !!! Już dziś zapisz datę, zabierz znajomych i przyjedź na wspólne świętowanie.**

KOLEKTA

Pompano Beach
24 lipca - Taca: $1434, Świece: $126, Reklama: $770
31 lipca - Taca: $1581, Świece: $139
Lantana
23 lipca - Taca: $97
30 lipca - Taca: $79
Miami
24 lipca - Taca: $124
31 lipca - Taca: $196

Bóg zapłać za wszelkie ofiary, przypominamy że suma podawana w biuletynie jest sumą pozostających pieniążków w parafii po opłaceniu juz wydatków.

SAKRAMENTY

Chrzest św.
Zgłoszenia do chrztu św. i nauki po bezpośrednim kontakcie z ks. Proboszczem.

I Komunia św.
Katechezy prowadzone w ramach sobotnich zajęć w polskiej szkole a także w niedziele po mszy o godzinie 11 AM.

Bierzmowanie
Przygotowanie prowadzone w ramach sobotnich zajęć w polskiej szkole a także w niedziele po mszy o godzinie 10 AM.

Sakrament Małżeństwa
Prosimy o kontakt z ks. Proboszczem.

Okazja do spowiedzi
Codziennie 30 minut przed Mszą św.
Pierwszy piątek miesiąca od godziny 6 PM.

PIEŚNI MSZALNE

Niedziela, 7 sierpnia
Wejście: Pieśń nr. 311
Ofiarowanie: Pieśń nr. 141
Komunia: Pieśń nr. 144
Dziękczynienie: Pieśń nr. 185
Wyjście: Pieśń nr. 244

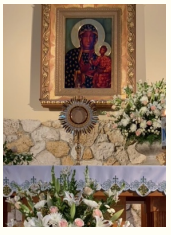
Niedziela, 14 sierpnia
Wejście: Pieśń nr. 248
Ofiarowanie: Pieśń nr. 458
Komunia: Pieśń nr. 168
Dziękczynienie: Pieśń nr. 190
Wyjście: Pieśń nr. 274

ORGANISTA: ADAM WILKOWSKI
TEL: (954) 654-1542

LEKTORZY

Niedziela, 7 sierpnia
9.00 AM Natalia Tomaszewska, Amelia Tomaszewska
11.00 AM Mikolaj Obrzut, Michal Obrzut
Niedziela, 14 sierpnia
9.00 AM Anna Dzięgielewska, Stanislaw Urbaniuk
11.00 AM Katarzyna Zielińska, Artur Zielinski

NABOŻEŃSTWA



W poniedziałki wieczorem nabożeństwo do Matki Boskiej Częstochowskiej po Mszy Św. o godz 7pm.

W każdą środę Nabożeństwo do Św. Józefa po Mszy Św. o godzinie 8am.

W piątki wieczorem nabożeństwo do Serca Pana Jezusa po Mszy Św. o godz 7pm.

Adoracja Najświętszego Sakramentu w naszym kościele w każdą niedzielę o **8.30 i 10.30**. Wszystkich serdecznie zapraszamy na święty czas z Bogiem.

KOŁO ŻYWEGO RÓŻAŃCA: KRYSTYNA OSYPKA, TEL: 305-785-8934.

KAWIARENKA

24 lipiec - $149
31 lipiec - $663
Dziękujemy wszystkim, którzy przygotowywali i posługiwali w sprzedaży kawy i ciasta. Dziękuję z całego serca tym wszystkim, którzy przez tę posługę pieczenia ciasta i posługiwanie w kawiarence budują naszą parafię.

Zgłoszenia dyżurów proszę kierować do Państwa Ewy i Irka Otfinowskich tel: (954) 830-3400.

NOWI PARAFIANIE

Witamy kolejną Rodzinę w naszej Wspólnocie Parafialnej:
Wojciech i Katarzyna Głowacki.

ŚW. JÓZEFIE - MÓDL SIĘ ZA NAMI

Boże, który w niewysłowionej opatrzności raczyłeś wybrać świętego Józefa na Oblubieńca Najświętszej Rodzicielki Swojej: spraw prosimy, abyśmy zasłużyli na Jego orędownictwo w niebie, gdy jako opiekuna czcimy go na ziemi.
Który żyjesz i królujesz na wieki wieków.

OGŁOSZENIA POLONIJNE

- Oferta: Zatrudnię osoby do pracy w hotelu „HORIZON by The Sea” Inn na pozycję w biurze i na sprzątanie. Pełny wymiar godzin. Warunki płacy i pracy do uzgodnienia. Krzysztof -Tel: 954-895-7991 (3).
- Oferta: Polska Firma w Pompano, poszukuje pracownika do obróbki metalu: stainless steel aluminium (ciecie, polerowanie, szlifowanie, obróbka na maszynach, spawanie TIG, MIG etc.)osoby zainteresowane prosimy o kontakt tel:954-532-6697 Rafał lub email:cmt@cmtarine.com (4x).
- Oferta: Poszukujemy kierowcy z licencją na Tiry tel:561-654-0212 Darren
- Oferta: Poszukuję niani do 2 dziewczynek 2,5 i 10 miesięcy, full time/part time. Samochód, j.polski i j. Angielski. Kontakt Ania 561-542-7229 (5x)
- Oferta:Licencjonowany elektryk, instalacje, panele, poprawki, oferuje swoje usługi tel: in english 561-707-1502 (2x).
- Oferta: Poszukuję taniego pokoju w okolicach Boca Raton. Tel:561-803-5275 Grace
- Oferta: Szukam panią do towarzystwa i lekkiej pracy tel: 786-461-6117 lub 754-302-4860.
- Oferta: Potrzebna osoba do opieki starszej osoby w Ft. Lauderdale tel 608-852-3015 Theresa.
- Oferta: Potrzebna pomoc z zamieszkaniem; Wanda tel. 201-906-8039 lub Tony tel: 954-6964582.
- Oferta: Poszukuję pokoju do wynajęcia od zaraz tel:718-926-6453 Krzysztof.
- Szukam pracy z zamieszkaniem lub bez jako opiekunka osób starszych lub dzieci. Stawka do uzgodnienia Ania: tel: 786-956-1426
- Poszukuje osoby do wyrobu kiełbas i innych produktów mięsnych w Boca Raton. Tel: ang. 561-483-6020, pol- Wojciech Czarny: 917-751-1041.

JEST MIESJCE NA TWOJĄ REKLAMĘ

www.myhouseflorida.net

Roman Tryndus PA
Realtor®
Tel: (754) 235-0378
houseroman@yahoo.com
UNITED Realty Group
Mail: 3907 N. Federal Hwy # 140
Pompano Beach, FL 33064
Speaks: Polish, Russian, Czech

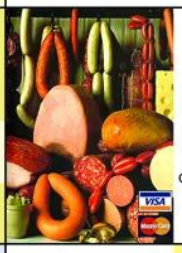
Lady Blanka A Rosenstiel
Honorary Consul of the Republic of Poland
Honorary Consulate of the Republic of Poland
Phone: 305-866-0077 • Fax: 305-865-5150
e-mail: polconsulfl@yahoo.com
Founder and President
The American Institute of Polish Culture, Inc.
Phone: 305-864-2349 • Fax: 305-865-5150
e-mail:info@ampolinstitute.org • www.ampolinstitute.org
Chopin Foundation of the United States, Inc
Phone: 305-868-0624 • Fax: 305-865-5150
e-mail: info@chopin.org • www.chopin.org
1440 79th Street Causeway, Suite 117 Miami, FL 33141

Krakus Deli
7306 Southgate Blvd
N. Lauderdale, FL 33068
(954) 722-8006
Open: Mon-Sat.10am - 6pm
Sunday: Closed

BIURO PORAD I USŁUG
TEL (561)585-7130 FAX (561)828-9276
gkoverdan@gmail.com
JERZY KOWERDAN
TŁUMACZ SĄDOWY - NOTARIUSZ
WSPÓŁPRACA Z BIUREM ADWOKACKIM
• PEŁNY SERWIS IMIGRACYJNY (POBYT STAŁY, PRZEDŁUŻENIA, WIZY PRACOWNICZE, ZAPROSZENIA, SPONSOROWANIE, DEPORTACJE, ITP.)
• SPRAWY SĄDOWE (ROZWODY, POZWY, JAZDA W STANIE NIETRZEŹWYM, SPRAWY KRYMINALNE, CYWILNE, PRZESTĘPSTWA, ITP.)
• SPRAWY PRAWNE W POLSCE (WSPÓŁPRACA Z KANCELARIĄ PRAWNĄ W POLSCE)
• POMOC W SPRAWACH URZĘDOWYCH (BIURA BEZROBOCIA, SOCIAL SECURITY, ADWOKACI)
• KONSULTACJE - DARMO (TELEFONICZNIE ZE MNĄ I OSOBIŚCIE Z ADWOKATEM)
• SPORZĄDZANIE DOKUMENTÓW (UPOWAŻNIENIA, INTERCYZY, KONTRAKTY, CV, TESTAMENTY, ZMIANA TYTUŁU WŁASNOŚCI, ITP.)
• USŁUGI NOTARIALNE (UDZIELANIE ŚLUBÓW, POŚWIADCZENIE Z „APOSTILLE")
• TŁUMACZENIA DOKUMENTÓW (POŚWIADCZONE I NOTARYZOWANE)
• ROZLICZANIE PODATKÓW (INCOME TAX)

Coral Shores REALTY
8320 W Sunrise Blvd
Plantation,FL 33322
Ewa Baron P.A.
Broker Associate
Cell: (954) 614-6602
Office: (954) 568-9698
Fax: (954) 344-9688
E-mail: avabaronpa@yahoo.com

GABINET DENTYSTYCZNY
www.DentysciNaFloryzie.com
441dentalcenter@gmail.com
Dr. Renata Cymer, D.D.S.
Dr. Wojciech Cymer, D.D.S.
• Kosmetyka dentystyczna
• Wybielanie zębów
• Implanty
• Korony, mostki, protezy
• Usuwanie zębów mądrości
8752 Sunset Dr. Miami, FL 33173 305-274-7725
18921 NW 2 Ave #A Miami, FL 33169 305-652-7334



Euro DELI
1879 W. Hillsboro Blvd.
Deerfield Beach, FL 33442
Tel/Fax: 954.425.0200
Open: Tue-Fri: 10:00am-7:00pm
Sat: 10:00am-4:00pm
Sun: 10:30am-3:00pm
Monday: Closed

PATRYCJA MAGRYS
REALTOR®
954-670-7794
paty.myrealtor@gmail.com
Leading Real Estate Companies of the World
BALISTRERI REAL ESTATE ESTABLISHED 1944
Luxury Portfolio International
1350 N. Federal Hwy., Pompano Beach, Florida 33062
KUPNO, SPRZEDAŻ, WYNAJEM NIERUCHOMOŚCI.

TOMASZ A. GRABCZAK, D.D.S
Family and Cosmetic Dentistry
GABINET DENTYSTYCZNY
7861 Pines Boulevard
Pembroke Pines, FL 33024
Telephone: (954) 967-8280

Taste of Europe
Delicatessen
Tel: 561-383-2368
Fax: 561-383-2931
5707 S. Dixie Hwy., Unite E
West Palm Beach, FL 33405
Open: Mon-Fri: 10am - 6.30pm
Saturday: 10am - 5pm

KON & ASSOCIATES, L.L.C.
Malgorzata J. Kon
Attorney at Law
2131 Hollywood Blvd.
Suite 507A
Hollywood, Florida 33020
Cell: 954-536-8984
Tel: 954-925-4102
Fax: 954-925-4104
E-mail: mkonlaw@aol.com

ATLANTIC FIRST REALTY
Monika Wojnakowska
Real Estate Broker, Mortgage Broker
NMLS ID: 364021
Office: 954-839-8986
Fax: 954-332-9221
Cell: 954-629-6130
E-mail: monikaw@att.net
KUPNO, SPRZEDAŻ I POŻYCZKI NA NIERUCHOMOŚCI

Dr. Med. Janusz Styperek FACP, FACC
Specjalista chorób wewnętrznych, chorób serca i intensywnej terapi szpitalnej
561-732-1586 (j. angieliski)
561-734-7599 (j. polski)
2314 South Seacrest Blvd
Boynton Beach, FL 33435

Old World POLISH DELI
Polish Gourmet Delicatessen
Homemade Pierogi, Bigos, Gołąbki, Kiełbasa, Kaszanka, Gulasz
OPEN 7 DAYS A WEEK
Phone: 954.366.1858
1390 S. Federal Hwy
Pompano Beach, FL 33062

Polski Prawnik i Realtor
• Wypadki samochodowe i obrażenia ciała / Car Accidents / Personal Injury
• Zakup, sprzedaż, wynajem nieruchomości / Real Estate Transactions
• Obrona Prawna Foreclosure / Foreclosure Defense
• Naprawa Kredytu / Bad Credit Repair
• Sprawy Imigracyjne / Immigration

MATTHEW M. SLOWIK, P.A.
Tel: 954.913.1163
954.603.0063
11555 Heron Bay Blvd., Suite 200
Coral Springs, FL 33076
mslowik@slowiklaw.com • www.slowiklaw.com

Małgorzata & Krzysztof Wojtowicz
REALTORS
(561) 523-0360 - Małgorzata
(561) 704-0934 - Krzysztof
Realtyfla@gmail.com
The Keyes Company
13920 Wellington Trace, Suite 200
Wellington, Fl 33414
www.MargaretWojtowicz.Keys.com

Gabinet Lekarski
Dr. Benham Birgani D.O.,P.A.
Specjalizacja w medycynie rodzinnej
EKG
Badania okresowe
4602 N.Federal Hwy
Fort Lauderdale, FL 33308
Mówimy po polsku
Ph 954 491-4888
prosić Renatę lub Dorotę
od poniedziałku do piątku
9:00am-12:30pm
1:30pm-5:00pm

ANNA & MIKE, INC.
POLSKA AGENCJA USŁUG I PORAD
• Przekazy pieniężne w ciągu 24 godzin
• Wysyłka paczek drogą morską i lotniczą z możliwością odbioru z domu
• Usługi notarialne: tłumaczenia, upoważnienia, testamenty, pełnomocnictwa
• Sporządzanie umów, dokumentów z poświadczeniem notarialnym "APOSTILLE"
• Udzielanie ślubów
Tel: 954-943-9099 • annalobopl@aol.com
www.annamikeagency.com

PARADISE PROPERTIES
of Florida, Inc.

BARBARA PLUTA
REALTOR/Short Sale Specialist
Cell: 561-358-1773
Email: barbarapluta19@gmail.com
www.barbarapluta.net
5913 S Dixie Hwy #E
West Palm Beach FL 33405
FOR ALL YOUR REAL ESTATE NEEDS

MEDYCYNA ESTETYCZNA
www.medycynaestetycznafl.com
Dr. Renata Cymer, D.D.S.

• Wygładzanie zmarszczek twarzy (Botox)
• Wypełnianie zmarszczek twarzy (Juvederm)
• Powiększanie i odmładzanie ust
8752 Sunset Dr. Miami, FL 33173 305-274-7725
18921 NW 2 Ave #A Miami, FL 33169 305-652-7334

Dr. Conrad Winiarski

Lekarz Chiropraktyk
Bóle karku, pleców i głowy
Blokady i ograniczenia ruchowe
Nastawianie kręgów, masaże
Wypadki drogowe
954-933-3839
Mówimy po polsku
www.LighthouseChiropractor.com
3102 N. Federal Hwy, Lighthouse Point, FL 33064

SUNSHINE AUTO CENTER
Service / Naprawy / Kolizje / Lakierka
Sprzedaż Samochodów
484 S Dixie Hwy
Pompano Beach, FL 33067
Tel: 954-785-4848
Mówimy Po Polsku
www.sunshineautocenter.com

TWÓJ OSOBISTY AGENT NIERUCHOMOŚCI
Ewa Kucia
Realtor
2019 Masters Ruby Award
Certified PSA Pricing Strategy Advisor
Phone: 347.882.1388
ewa.kucia.re@gmail.com
Instagram @eva_estates.southflorida
facebook.com/ewa.kucia.re.C21

Century 21 Hansen Realty
3010 E Commercial Blvd
Fort Lauderdale, FL 33308
CENTURY 21 Hansen Realty

KINGA E. ROGOWSKA, D.D.S.
FAMILY & COSTMETIC DENTISTRY
Emerald Village Plaza
3872 Sheridan Street
Hollywood, FL 33021
Phone: (954) 961-4300
Fax: (954) 986-8528
www.hollywoodfldentists.com

Surf Side
Motel -Resort
100 stóp do plaży
www.surfside-resort.com
954-785-9713
Aneta i Andrzej Mandziak
zapraszają
710 S Ocean Blvd, Pompano Beach, FL 33062

Allied™
Roofing & Sheet Metal
www.AlliedRoofingFL.com
#roofingperfected
Znizki dla Parafian! Akceptujemy Splaty na Raty!
• nowe dachy
• naprawa,serwis
• dachowka, metal,
• shingle, plaskie
(954)485 5922
• Certyfikowana firma dekarska
• Gwarancja na nowe systemy dachowe
2801 NW 55 Ct Bldg 1W
Ft. Lauderdale, Fl 33309
Licensed & Insured CCC1325516 CGC 1507049

BOŻENA PAWEŁEK, DPM PA
Leczenie zachowawcze i chirurgia schorzeń stopy i stawu skokowego
Tel: 305-752-5592
14221 SW 120 Street
Suite 129
Miami, FL 33186

Barbara Falowski
Funeral & Cremation Services, Inc.
Proudly Serving Our Community Since 1998
Independently Owned and Operated
"A Name You Can Trust"
954-462-4262
300 SW 6th Street
Fort Lauderdale, Florida 33315
www.barbarafalowski.com

Lizbeth E. Frenier
Proprietor

Rodzina Poprawskich zaprasza do
HORIZON BY-THE-SEA INN
4229 N. Ocean Dr. (A1A)
Lauderdale-By-The-Sea, FL 33308
HorizonByTheSea.com
Phone: (954) 776-1391